



**MAS HYDRAULIC**

**ИСТОРИЯ  
НА УСПЕХА**

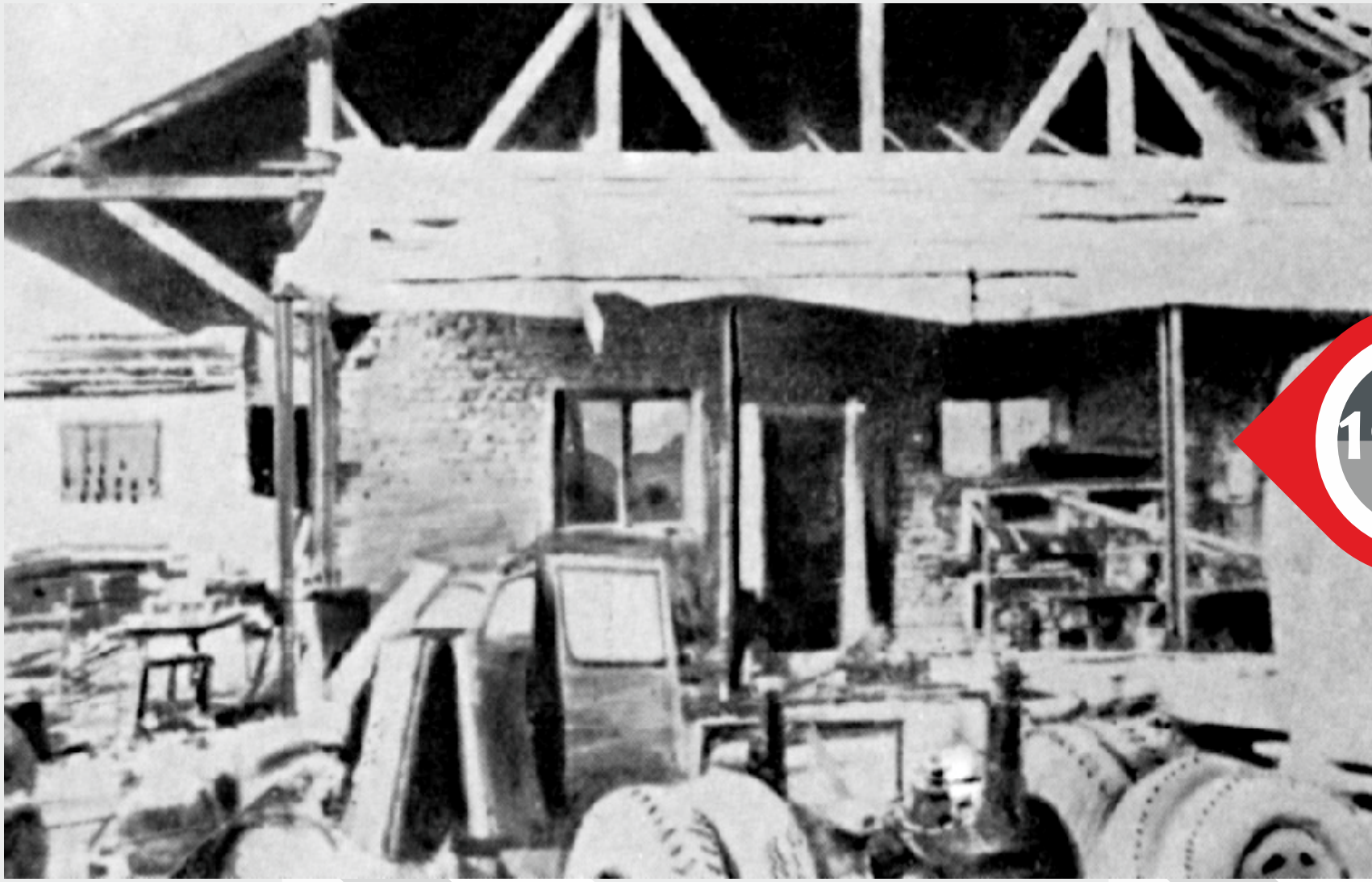


**THE HISTORY  
OF SUCCESS**





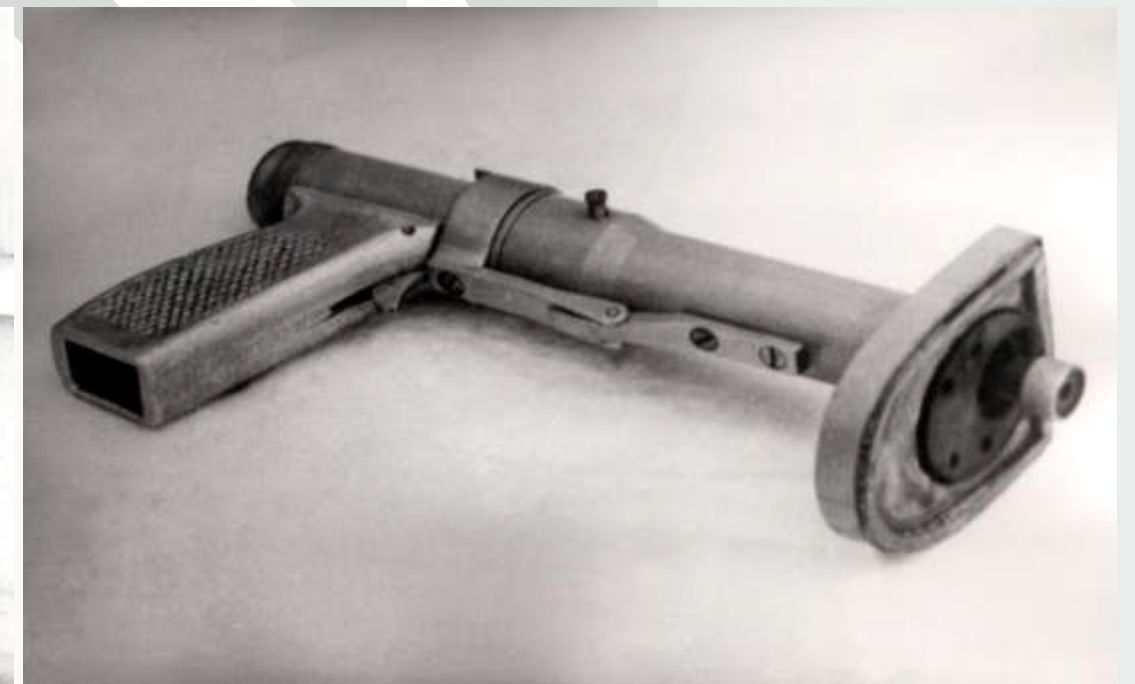
## Началото / The Beginning



1963

Основава се първият цех „Столетов“ за металообработване с основно производство: варомешалки, преса за кабелни обувки и монтажни пистолети.

The first metalworking shop Stoletov was found. The main products were mortar mixers, presses for cable shoes and fastening guns.



1964

Започва нова дейност по ремонт на багери „Беларус – Е – 150“.

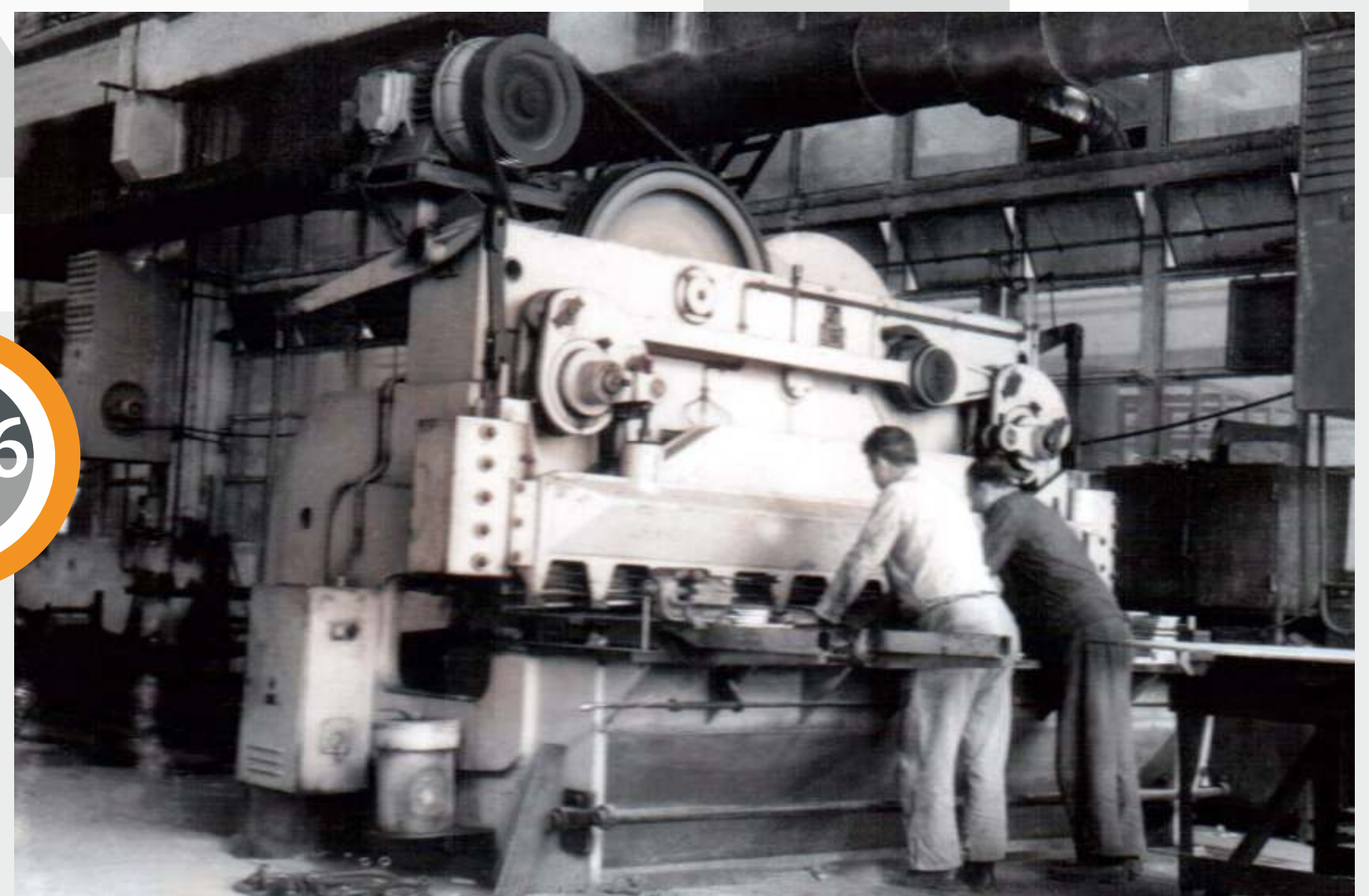


New activity was started - repair of excavator Belarus - E - 150.



1966

Стартира производството на багери модел „Бх-015“.



Production of Bx-015 excavator was started.



# Строи се завод / Building a Factory



1967

Строи се първият производствен корпус.



The first production facility was built.



1969

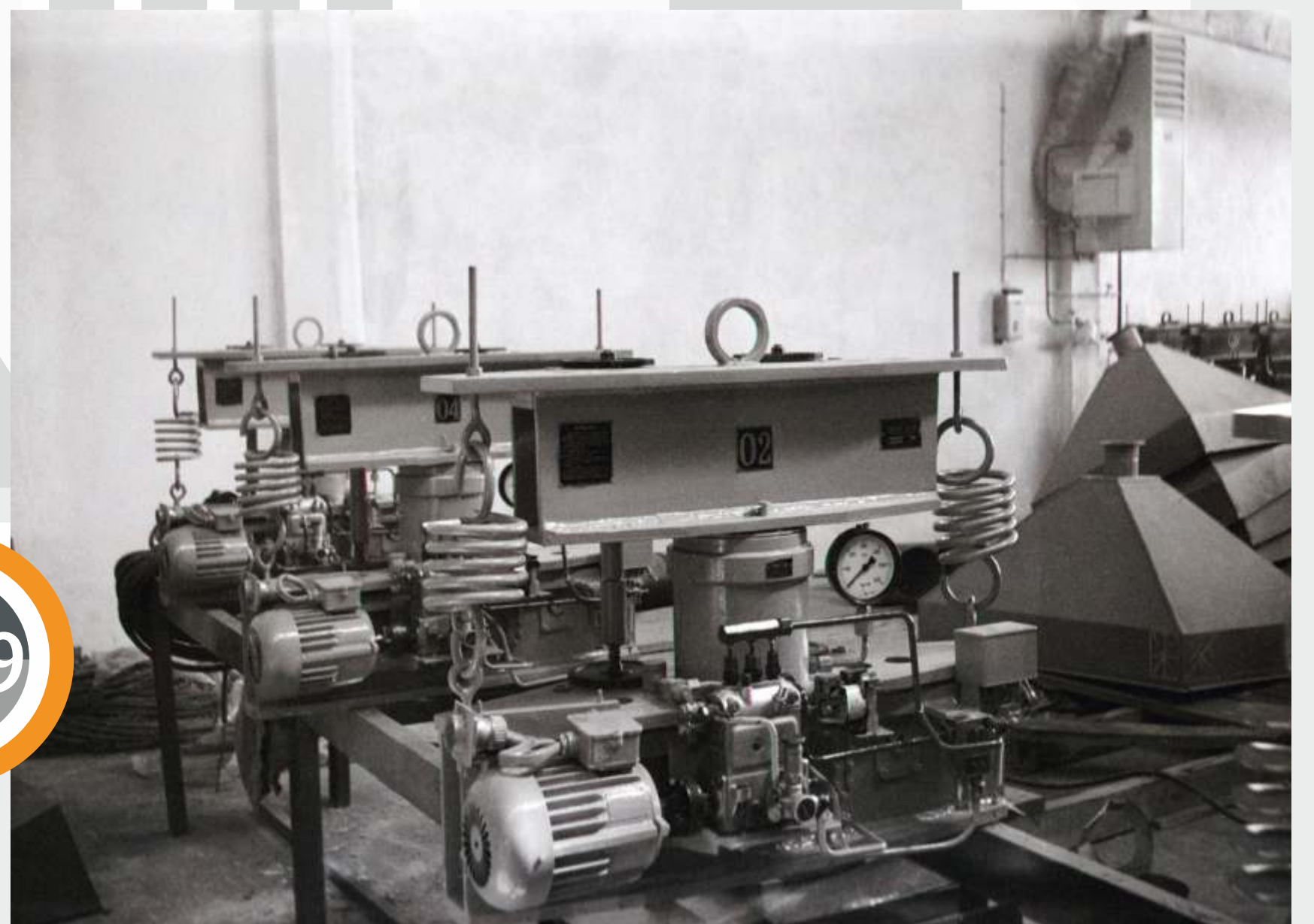
Откриват се новите производствени мощности и сградата на управлението.



The new production facilities and headquarter building were opened.



1969



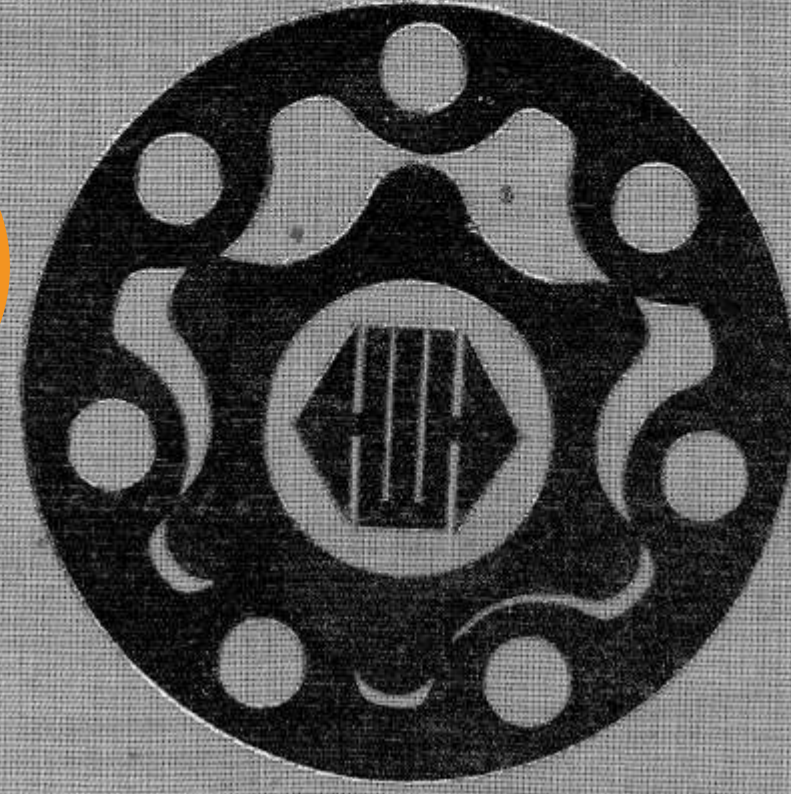
Усвоено е производството на пакетоповдигащи инсталации.

Production of package lifting installations was started.



1971

## •БОНЧО ШАНОВ• КАЗАНЛЪК



С Указ 166 от 5.02.1971 г. на Народното събрание предприятието е официално преименувано в Завод за производство и ремонт на строителни и пътни машини „Бончо Шанов“ – име, с което фабриката остава близо 26 години.

By decree 166/05.02.1971, of the Presidium of the Bulgarian National Assembly, the factory was renamed into Factory for production and repair of construction and road machinery “Boncho Shanov” - name that lasted almost 26 years.

Предприятието преминава към групата на Държавното стопанско обединение „Хидравлика“.

The factory was transferred to State Economic Association “Hidravlika”.

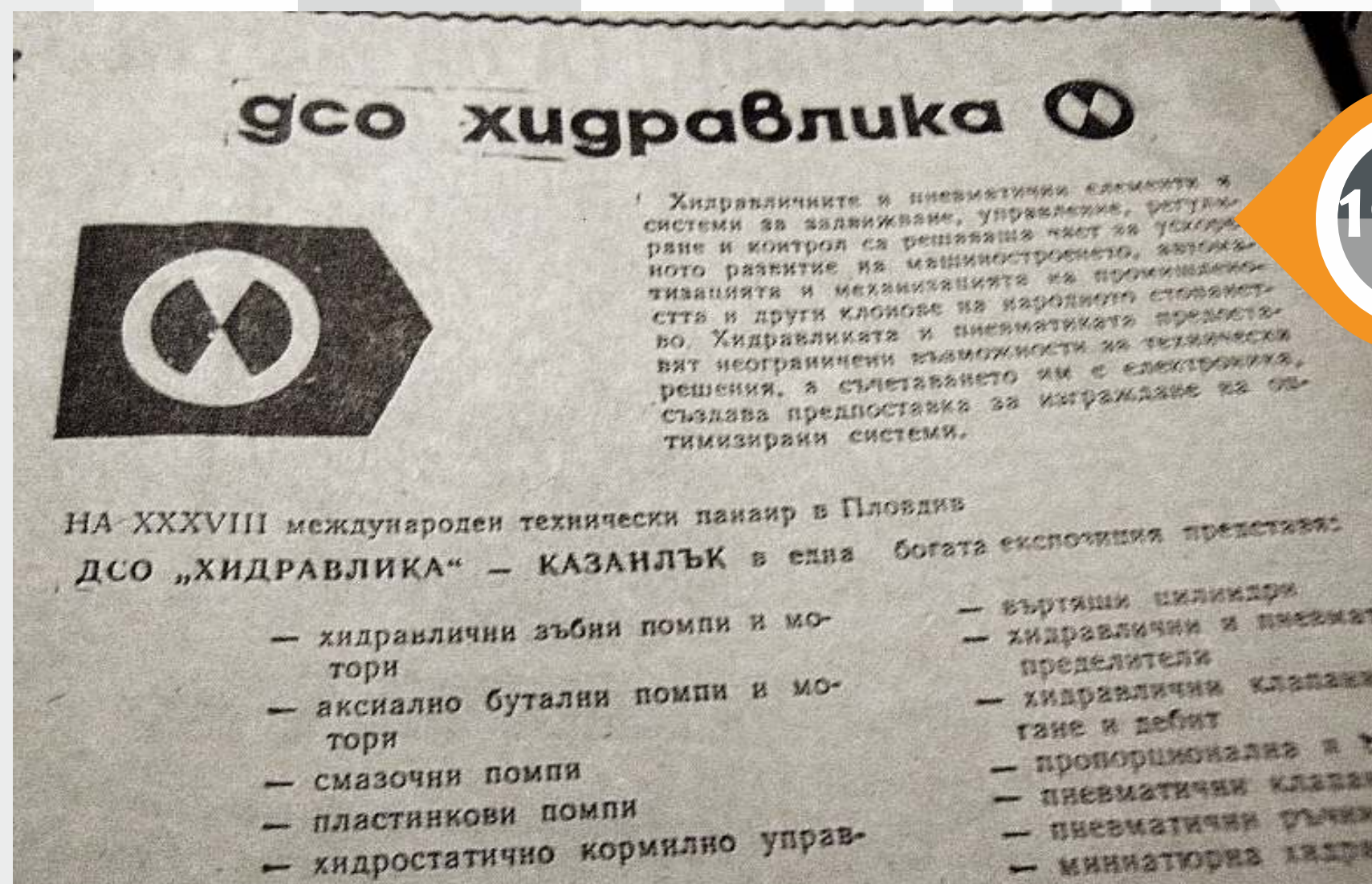


1972



Усвоено е производството на хидравлични, бутални и телескопични силови цилиндри. Продукцията се излага на XXXVIII Международен технически панаир в Пловдив.

The production of hydraulic, piston and telescopic power cylinders was begun. The products were presented at the XXXVIII International technical fair in Plovdiv.

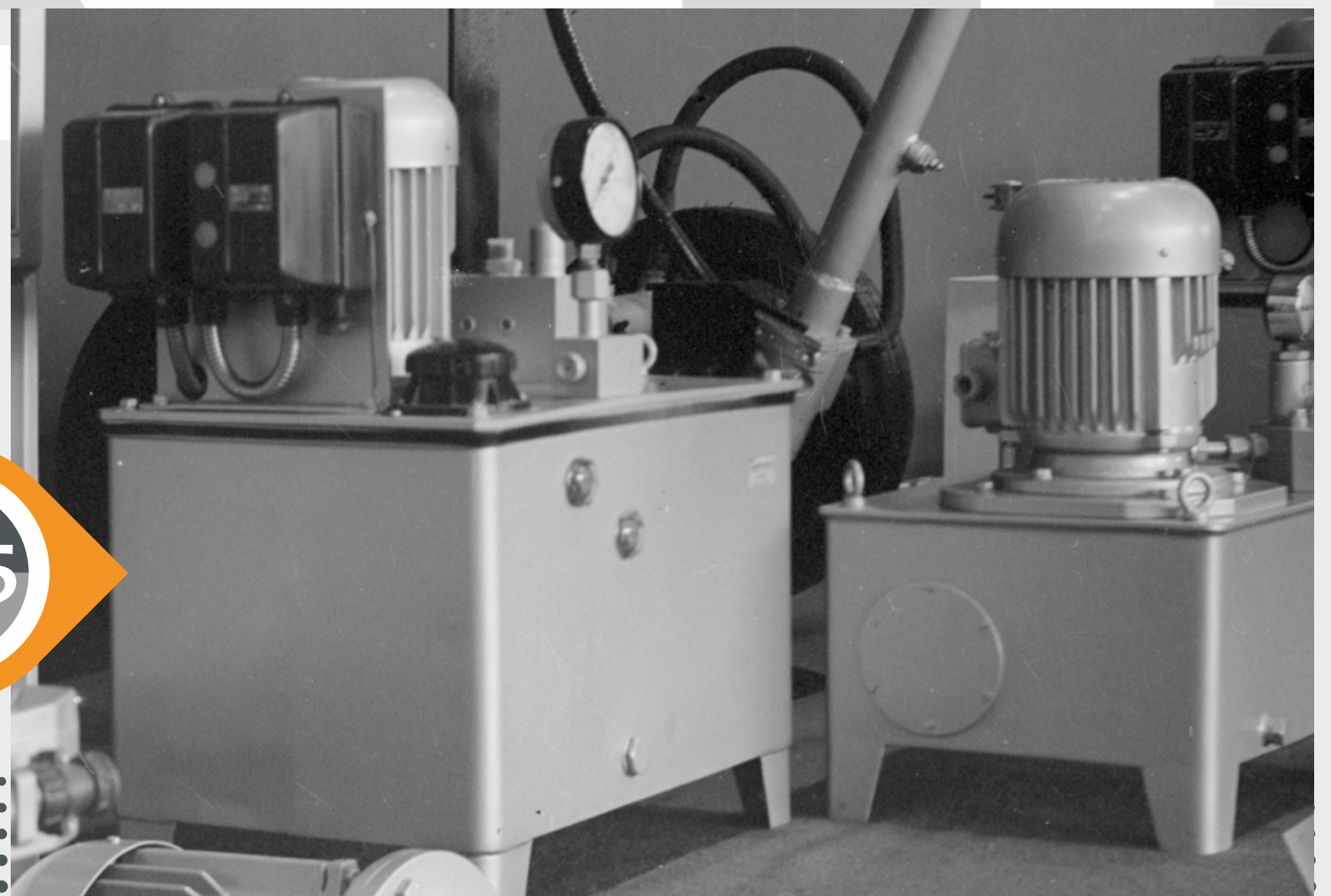


1973

Започва редовното производство на хидравлични станции за ЧССР.

Mass production of hydraulic power packs for the Czechoslovak Socialist Republic was started.

1975



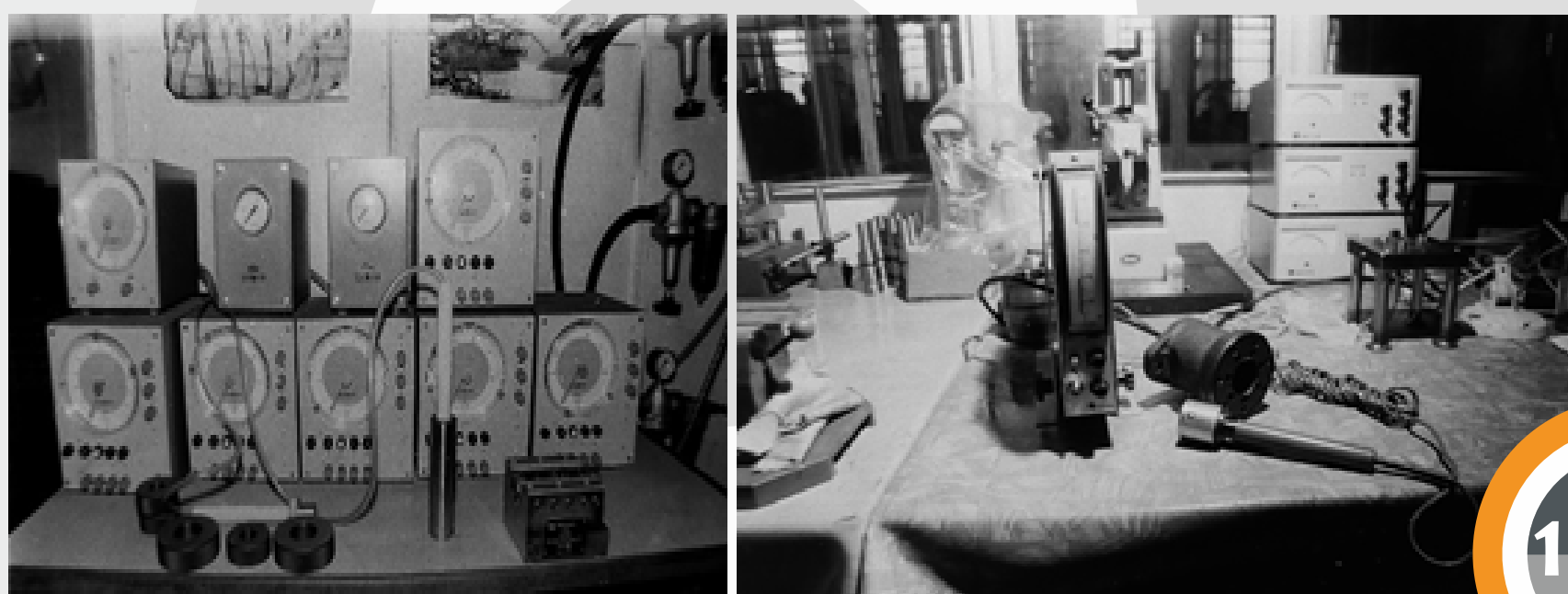


1976



Усвоява се производството на първия продукт от основната гама на предприятието – хидростатично кормилно управление.

Development of the first product of the main production range was started - hydrostatic steering unit.



1976

Стремехът към създаването на качествени продукти става приоритет - официално е създадена първата метрологична лаборатория.

The pursuit of creating quality products was a priority - the first metrological laboratory was officially opened.



1977

Успехът не закъснява - предприятието става първенец в системата на Министерството на машиностроенето.

The successes was achieved - the factory became a leader in the system of the Ministry of Mechanical Engineering.



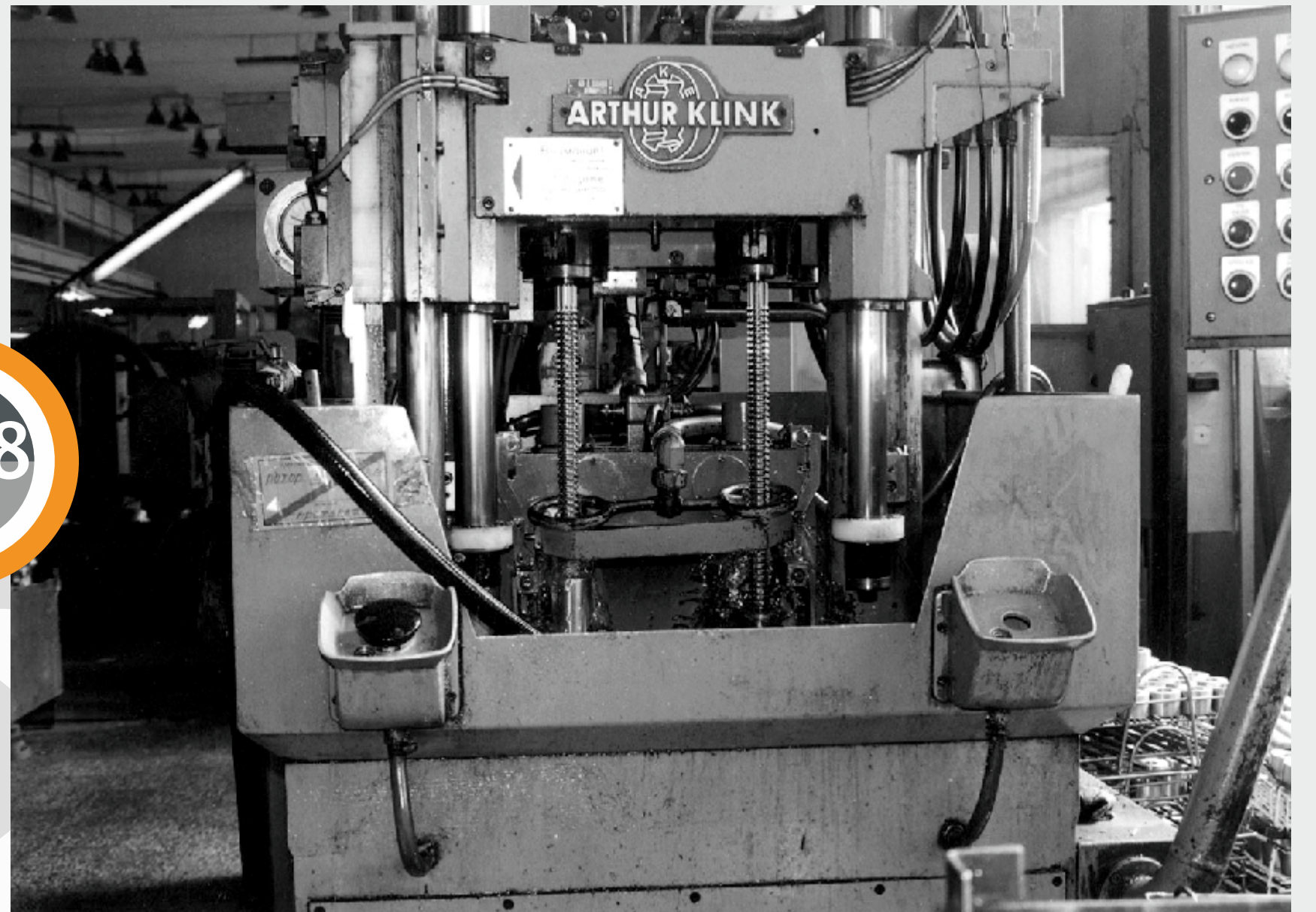


# Продължаваме да градим / Keep on upgrading

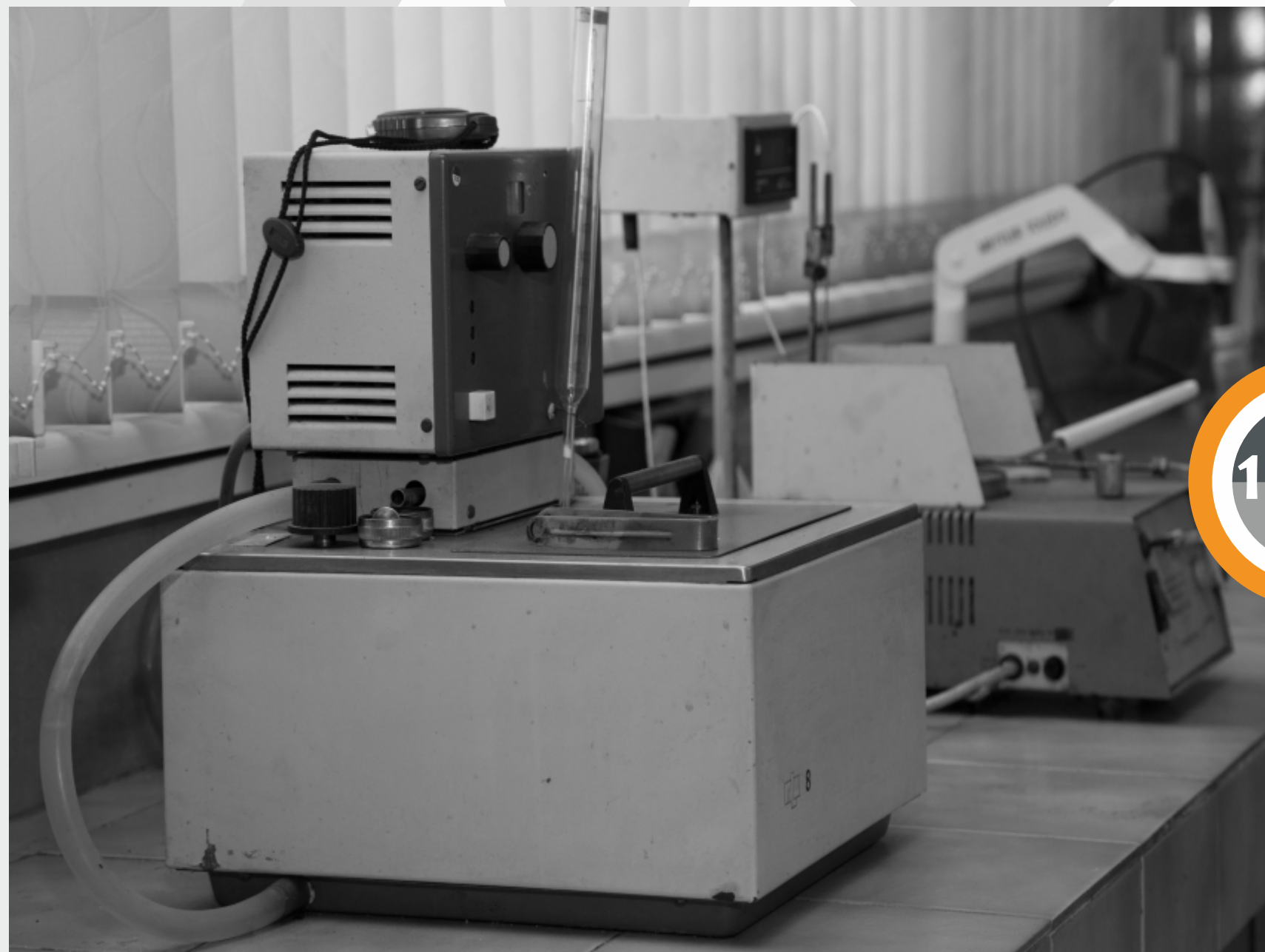


1978

Започва редовното производство на хидростатично кормилно управление, а не след дълго и на зъбни помпи за смазване.



Mass production of hydrostatic steering units was started. The production of gear pumps followed.



1980

Официално е създадена химична лаборатория.



Chemical laboratory was officially established.



## В МЗ „БОНЧО ШАНОВ“ — ГОРА ОТ ЗНАМЕНА

Пред Празника на свободата, на тържествено събрание, колективът на МЗ „Бончо Шанов“ получи поредна от национални, окръжни и общински знамена на трудовата слава. За успехите на завода говори директорът инж. Никола К. Николов. „Най-добрият начин да се отпразнува Деня на свободата е рапорта за изпълнение на поставените ни стопански задачи“ — каза той. За осемте месеца на годината планът за стоквата продукция е изпълнен 101 на сто, постъплената от реализацията — 102, а износа — 128 процента. Водя се съревнопани петилетният план да бъде изпълнен предсрочно — по отделните показатели от едни до три месеца и половина. При това снижението на себестойността ще е с 4 лева за 100 лева продукция. Като поздравя машиностроителите с настъпващия празник и за високите производствени успехи, първият зам.-председател на ИК на ОНС Васил Николов връчи червеното знаме на трудовата слава за първи

ство в окръга през 1 шестмесечие. За постигнати най-високи производствени успехи в системата на ДСО „Хидравлика“, зам.-ген. директор Христо Христов поднесе знамето на трудовата слава на ИК на профсъюза на машиностроителите и на Обединението. Три знамена: за най-високи производствени постижения, за най-високи резултати в повишаване техническото равнище качеството на продукцията и за изобретателска и рационализаторска дейност в седмичната система през първото полугодие бяха връчени от секретари на ОбС на БПС Стефан Цветански. Със заповед на директора, въз основа на резултатите от социалистическото съревнопание в чест на Празника и XIII конгрес на БКП, бяха наградени със знамена и парични суми — колективът на цех 120 с началник инж. Станчо Габарев, цех 210 от спомагателните цехове и други подразделения на предприятието.

1981

## С ЛИЦЕ КЪМ НОВОТО

Непрекъснато надпревара с времето, постоянен стремеж да не се отстъпва от завоеваните позиции — това е основна задача за целия колектив на МЗ „БОНЧО ШАНОВ“. Основано като малко ремонтно предприятие, през годините на народната власт то прерасна в модерен социалистически завод за производство на хидравлични изделия. И когато излъчваме радостния факт, че нашият град се нарежда сред утвърдените промишлени градове в страната ни, трябва да посочим, че за това дълго има и МЗ „Бончо Шанов“, чиято продукция е предназначена за вътрешния пазар и за износ. Най-новото производство, което се налага от развитието на хидравликата е производството на сервоуправление, разработено по лиценз на ГФР. Много безсъпни нощи, много труд и енергия струва това изделие

на инженерно-техническия персонал на завода. Година след година квалификацията се увеличавала и засега може уверено да се каже, че колективът се справя успешно с поставените задачи. Ярък пример за това са успехите на монтажната бригада от цех 102 — цех за сервоуправление с ръководителя Иван Цветански. — Пред ДЕНЯ НА СВОБОДАТА — ДЕВЕТИ СЕПТЕМВРИ с постиженията си се отличиха и бригадата „Антон Иванов“ с ръководител Кольо Петров — носител на „Орден на труда“ — сребърен. Тук работят изтъкнати стругари, фрезисти и шлайфисти на завода, които са висококачествени и най-добри в професията. Бригадата се гордее с шлайфистката ТОНКА АТАНАСОВА, която изпълнява плана си средно 140 процента, със стругара Мехмед Майсторов — също 140 процента и фрезистката



— комсомолка ЕЛДЪЗ АЛИЕВА достигнала 120 процента в изпълнението. Със свой дял в изпълнението на поставените задачи в срок и качествено е и ИНСТРУМЕНТАЛНИ ЦЕХ с ръководител Павел Гогов. Невъзможно е да изброим всички онези, които имат дял за успешното посрещане на 35-ГОДИШНИНАТА ОТ ДЕВЕТОСЕПТЕМВРИНАТА РЕВОЛЮЦИЯ — това са всички работници, специалисти и служители от завода. Постигнатите успехи са от оптимистична платформа на новия трудови постижения. КЪМ члените цехове, бригади, индивидуални първенци, колективни ръководители, към колективите — партиното, административното, профсъюзното, комсомолското РЪКОВОДСТВО ИЗПРАЩАТ горещи поздравления и пожелания за здраве и щастие.

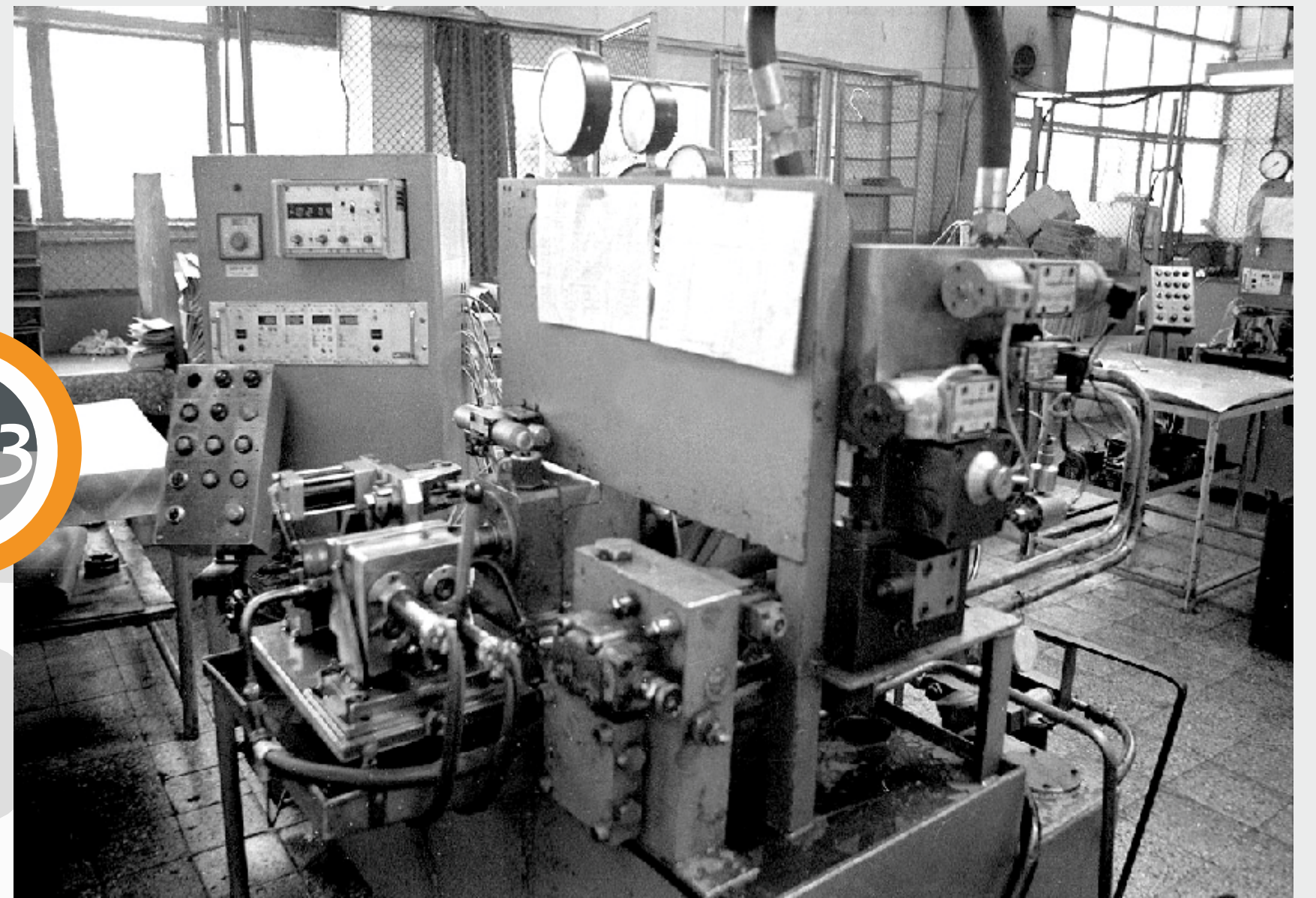
С указ 630 от 21.04.1981 г. на ДС на НРБ предприятието е наградено с орден „Червено знаме на труда“.

By decree 630/21.04.1981 of the State Council of the National Republic of Bulgaria, the factory was awarded with the “Red Flag of Labor”.



1983

Усвоено е производството на пластинкова помпа.



The production of vane pump was started.

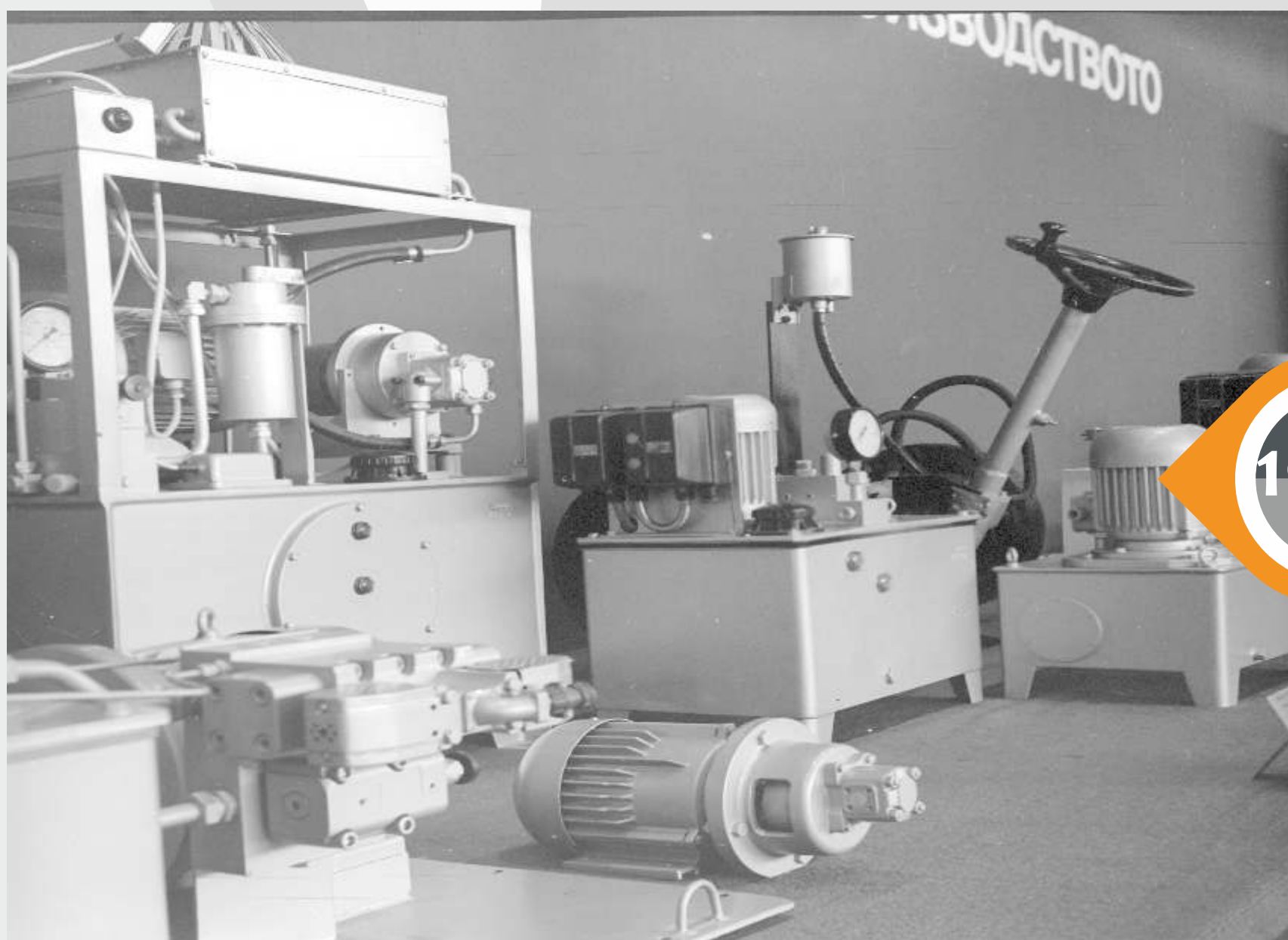


1985

Официално е създадена металографска лаборатория.



Metallographic laboratory was officially opened.



1985

В редовно производство са ротационно-възвратни двигатели за нуждите на роботостроенето и реверсионен пневматичен двигател.



The rotary-reciprocating engines for the needs of robotics and reversionary pneumatic engine were in mass production.



# Моторът на нашия успех / The Motor of our Success



1986

Стартира производството на първите планетарни хидравлични мотори тип „МНР-А“ и „МНР-В“.



The production of the first hydraulic orbital motors type MPR-A and MPR-B was started.



1987

Усвоено е ново основно производство: хидростатично кормилно управление тип ХКУ-80/4 и клапанен блок.



New main production was realized: hydrostatic steering unit type HKU80/4 and valve block.



1989

С Решение № 3882 от 19.09.1991 г. на Старозагорския Окръжен съд, предприятието е вписано в Търговския регистър с новото си име "М+С ХИДРАВЛИК" ЕООД, чиято абривиатура произлиза от М - мотори и С - сервоуправления.



Обособен е нов склад за метали.  
A new metals storage was set up.

1991

By decree № 3882/19.09.1991 of Stara Zagora District Court the company was entered in the Commercial Register with its latest name "M+S Hydraulic" Ltd. as M comes from Motors and S from Steering units.





# Новата история / The New History



1992



Създаден е участък за термична обработка на детайли.  
A new site for heat treatment of parts was opened.

„М+С Хидравлик“ ЕООД е първата фирма в България сертифицирана по международната система за качество ISO 9001 от немския сертифициращ орган TÜV CERT.

M+S Hydraulic Ltd. was the first company in Bulgaria certified according to the international quality system ISO 9001 by the German certification body TÜV CERT.

1995



След масовата приватизация дружеството става частна собственост. Името е сменено на „М+С Хидравлик“ АД. Създадено е логото на новата търговска марка „М+С Хидравлик“.

After a mass privatization, the company was privately owned. The name was changed to M+S Hydraulic PLC. The logo of the new trade mark M+S Hydraulic was created.

1997



2002



Инсталирана е първата в България линия камерни пещи за термична и химико-термична обработка на детайли.

The first in Bulgaria line of chambers for heat and chemical-heat treatment of parts was installed.



# Новата история / The New History



2003



Създаден е първият участък за боядисване на изделията.  
The first painting facility was built.

Фирмата е сертифицирана по ISO 14001:2004 - Система за управление на околната среда и OHSAS 18001:1999 - Система за управление на безопасни и здравословни условия на труд.

The company was certified under ISO 14001:2004 - Environmental Management System and OHSAS 18001:1999 - Occupational Health and Safety Management System.

2006



2007



Изграден е нов цех за производство и монтаж на хидростатични сервоуправления и цех за рязане на метали върху площ от 3000 м<sup>2</sup>.

A new workshop for production and assembly of hydrostatic steering units and a metal cutting workshop were built on the area of 3000 m<sup>2</sup>.



2008



Дружеството пуска в експлоатация собствена пречиствателна станция за отпадни и промишлени води и внедрява система за управление на отпадъци.

The company put into operation its own industrial wastewater treatment plant and implemented a waste management system.



# Новата история / The New History



„M+S Хидравлик“ АД придобива сръбската компания Lifam Hidravlika d.o.o., производител на сервоуправления и хидравлични клапани.

M+S Hydraulic PLC acquired the Serbian company Lifam Hidravlika d.o.o., a manufacturer of hydrostatic steering units and hydraulic valves.

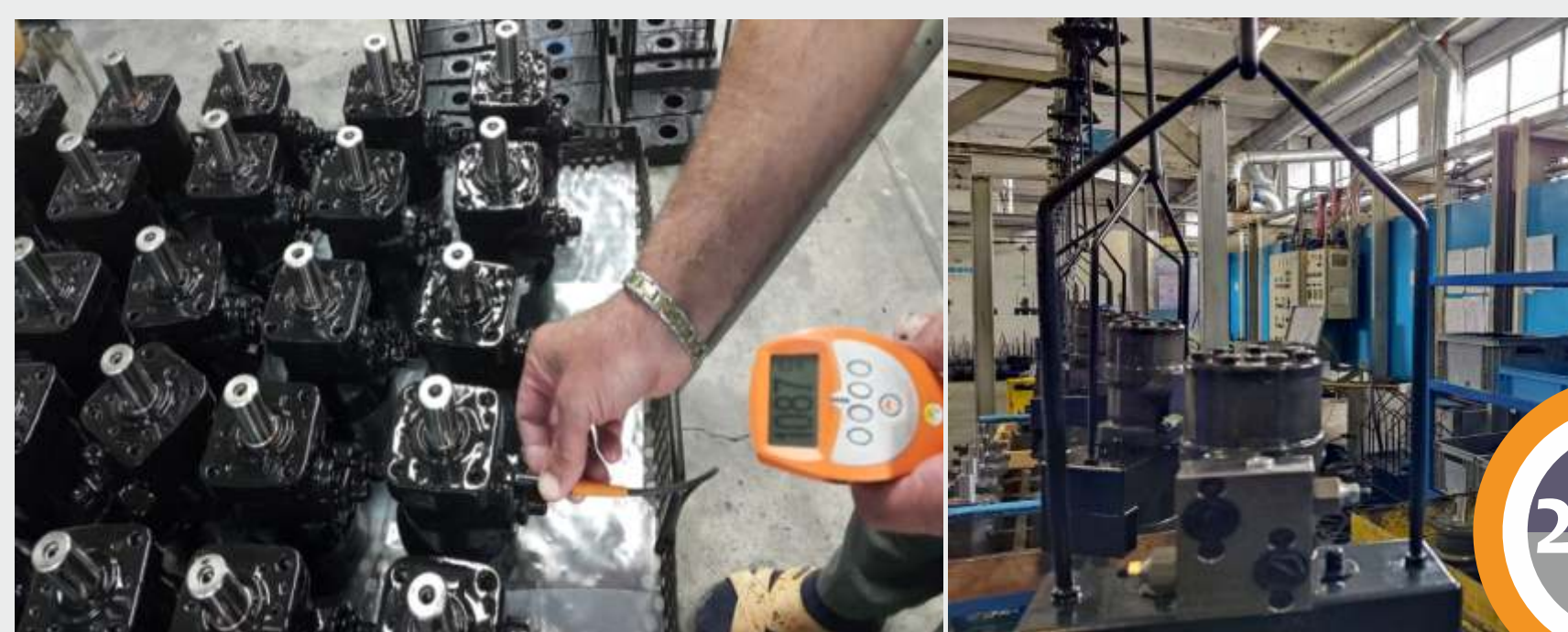
2009



2011

Работниците и служителите в компанията за пръв път наброяват над 1000 души.

Employees in the company for the first time numbered more than 1000 people.



2012

Открит е разширен участък за боядисване, оборудван с автоматизирана конвейерна линия. Внедрена е нова технология - електростатично боядисване на изделията.

An expanded painting facility equipped with an automated conveyor line was opened. A new technology for electrostatic products painting was implemented.



2012

Въведени са в експлоатация инсталации за азот и пропан-бутан.

Installations for nitrogen and propane-butane were put in operation.



Инсталирана е първата в България линия солни вани за термична и химико-термична обработка на детайли.

The first in Bulgaria line of salt baths for heat and heat-thermal treatment of details was installed.



# Ключови постижения / Key Achievements



2012

Метрологичната лаборатория, оборудвана със съвременни контактни и оптични измервателни машини.

The Metrological laboratory equipped with modern contact and optical measuring devices.



2014

Основано е задгранично търговско дружество M+S Hydraulic Power Transmission GmbH, базирано в гр. Ланген, Германия.

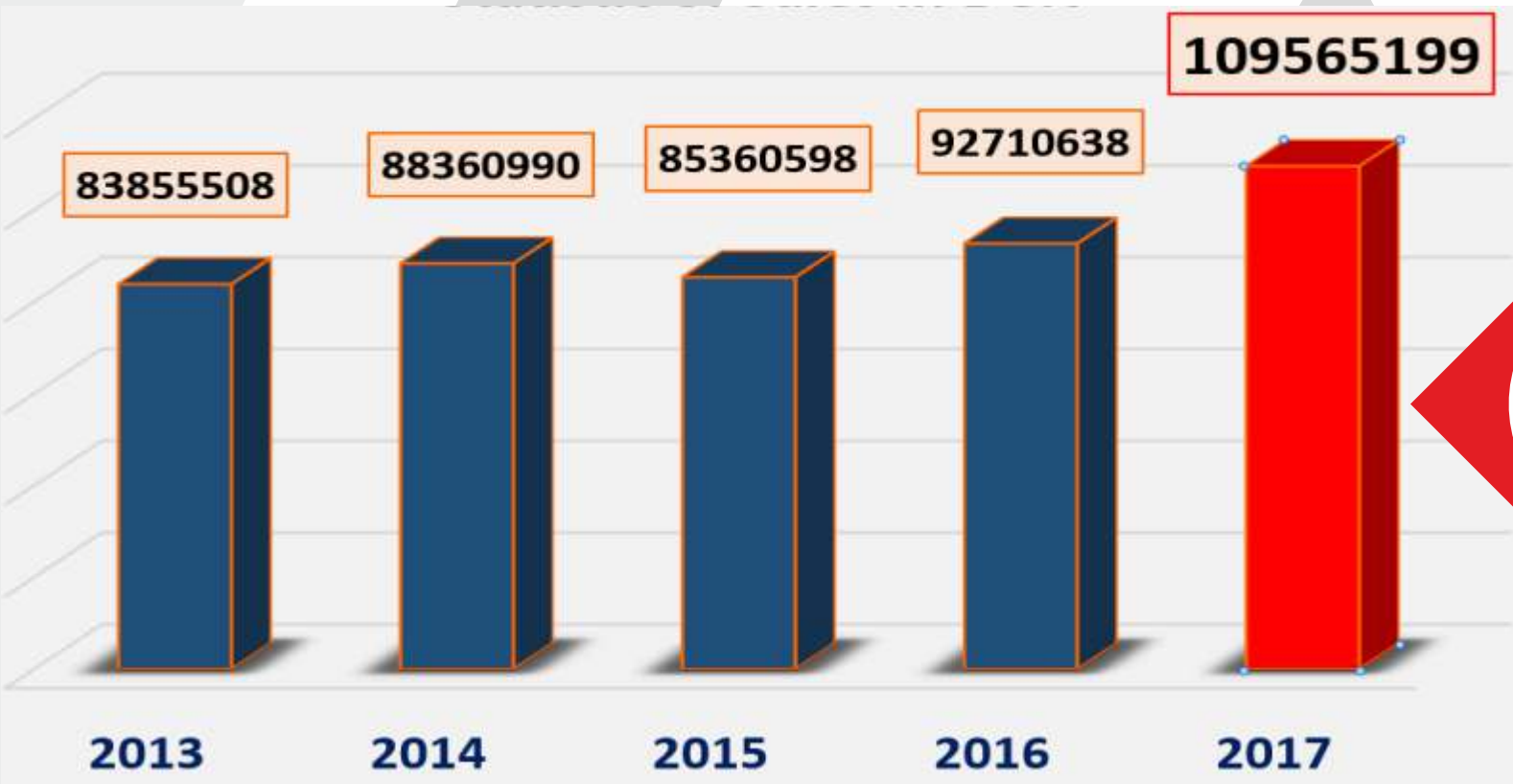
The Subsidiary trading company M+S Hydraulic Power Transmission GmbH based in Langen, Germany was founded.



Усвоено е производството на аксиално-бутални мотори и помпи.

The production of axial-piston motors and pumps was started.

2015



2017

Годишният оборот на "М+С Хидравлик" АД възлиза на стойност над 100 милиона лева.

The annual turnover of M+S Hydraulic PLC amounted to over BGN 100 million.



2017



Стартира партньорство с Технически университет - София за основаване на филиал в гр. Казанлък. Първият випуск на новия Технически колеж стартира през учебната 2017-2018 г.

A partnership with Technical University - Sofia for opening a branch in Kazanlak was begun. The first graduating class of the new Technical College in the academic year 2017-2018 was started.



## Ключови инвестиции / Key Investments



2020

Изграден е нов производствен корпус №5 на две нива с разгърната площ от 7965 м<sup>2</sup>.



A new production building No. 5 on two levels on the area of 7965 m<sup>2</sup> was built.



2020

Открита е сградата на Учебно-изследователски иновационен център на „М+С Хидравлик“ АД с формата на декагон с разгърната площ от 966 м<sup>2</sup>., където се помещават учебни зали, тест лаборатории и конферентна зала с 80 места.

The building of the Training and Research Innovation Center of M+S Hydraulic PLC in the shape of decagon with total area of 966 m<sup>2</sup>, which houses classrooms, test laboratories and a conference hall with 80 seats was opened.



2020

Компанията изгражда автомобилен паркинг на площ от 6720 м<sup>2</sup> за над 250 автомобили и спортно игрище с площ от 594 м<sup>2</sup>.

The company built a parking lot with an area of 6720 m<sup>2</sup> for more than 250 cars and a sports playground on 594 m<sup>2</sup>.

Официално е открит комплекс от физични лаборатории и хидравлични тест лаборатории под името "Тестлаб".

A complex of physical laboratories and hydraulic test laboratories under the name "Testlab" was officially opened.

2021



2022

Монтирана е покривна система от соларни панели върху цялата площ на автомобилния парк. Заедно с останалите инсталации в завода, панелите осигуряват около 20% от потреблението на електричество на „М+СХидравлик“ АД.

A roof system of solar panels on the whole area of the parking lot was installed. Together with the rest of the installations in the plant, the solar panels provide about 20% of the electricity consumption of M+S Hydraulic PLC.



## Успешният мениджмънт / The Successful Management

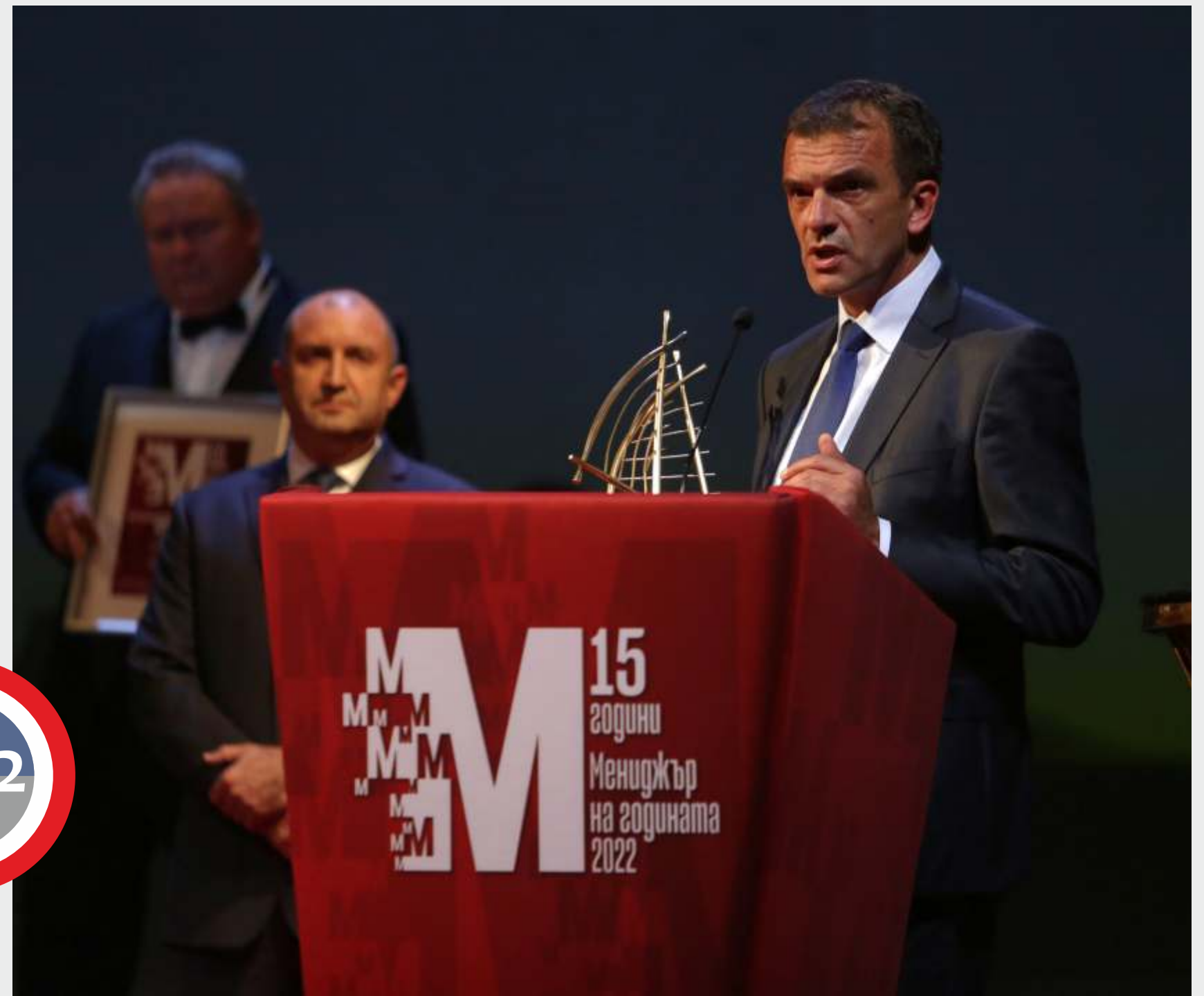


Владимир Спасов, прокуриснт на "М+С Хидравлик" АД е избран за "Мениджър на годината", по специална методология на "Делойт България", в 15-ото юбилейно издание на единствения по рода си конкурс за висши мениджърски постижения, което се провежда под патронажа на президентът на България Румен Радев.



2022

Vladimir Spasov, procurator of "M+S Hydraulic" PLC, was selected as "Manager of the Year", according to a special methodology of "Deloitte Bulgaria", in the 15th anniversary edition of the unique competition for senior managerial achievements, which is held under the patronage of the President of Bulgaria Rumen Radev.



„За мен тази награда е и едно признание, че българското машиностроене не е забравено. За мен е изключителна чест да държа тази статуетката в ръцете си. Благодаря на семейството си! Благодаря и на екипа си от 1350 души, които правят така, че "М+С Хидравлик" АД да бъде един от световните лидери в сферата на хидравликата. Моето висше образование от военноморско училище, а тази статуетка символизира платно на кораб, затова желая на всички попътен вятър!“

"For me, this award is also a recognition that Bulgarian mechanical engineering has not been forgotten. I am extremely honored to hold this statuette in my hands. Thanks to my family! I also thank to my team of 1350 people who make M+S Hydraulics one of the world leaders in the field of hydraulics. My higher education is in Naval academy, and this statuette symbolizes the sail of a ship, so I wish everyone a fair wind!"



2023

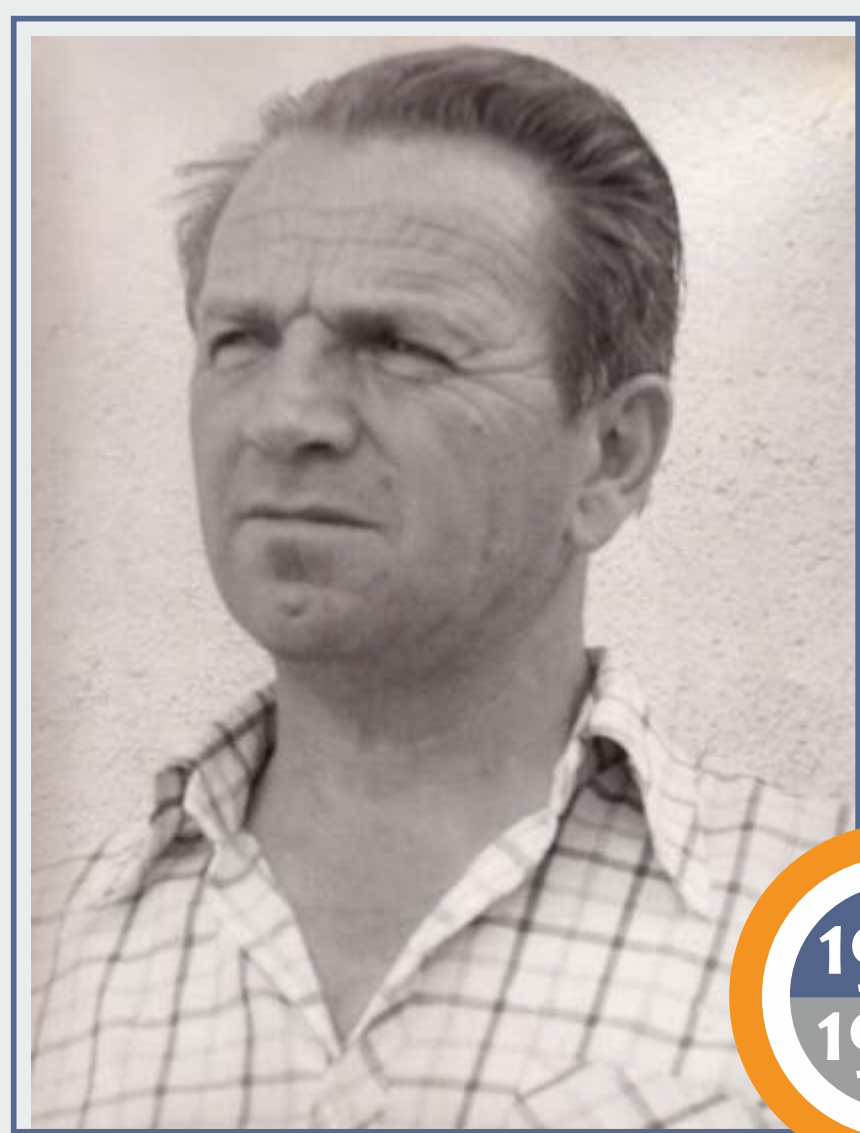


M+S Hydraulic PLC acquired 90% of the capital shares of its biggest distributor - the Italian company Oleotecno Hydraulic Components Srl.

„М+С Хидравлик“ АД придобива 90% от капиталовите дялове на италианската компания Oleotecno Hydraulic Components Srl. – дългогодишен партньор и най-големият дистрибутор на компанията.

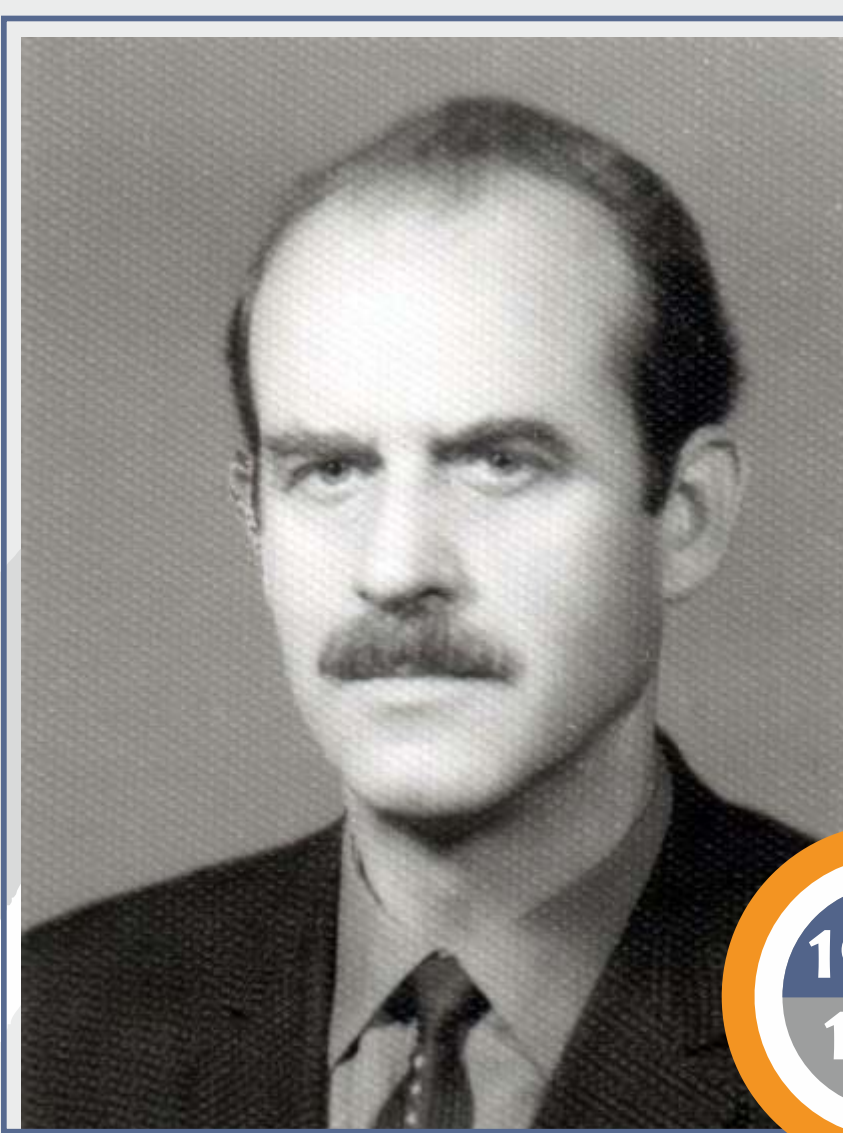


# M+S HYDRAULIC



1961  
1968

Русен Кацарски  
Rusen Katsarski



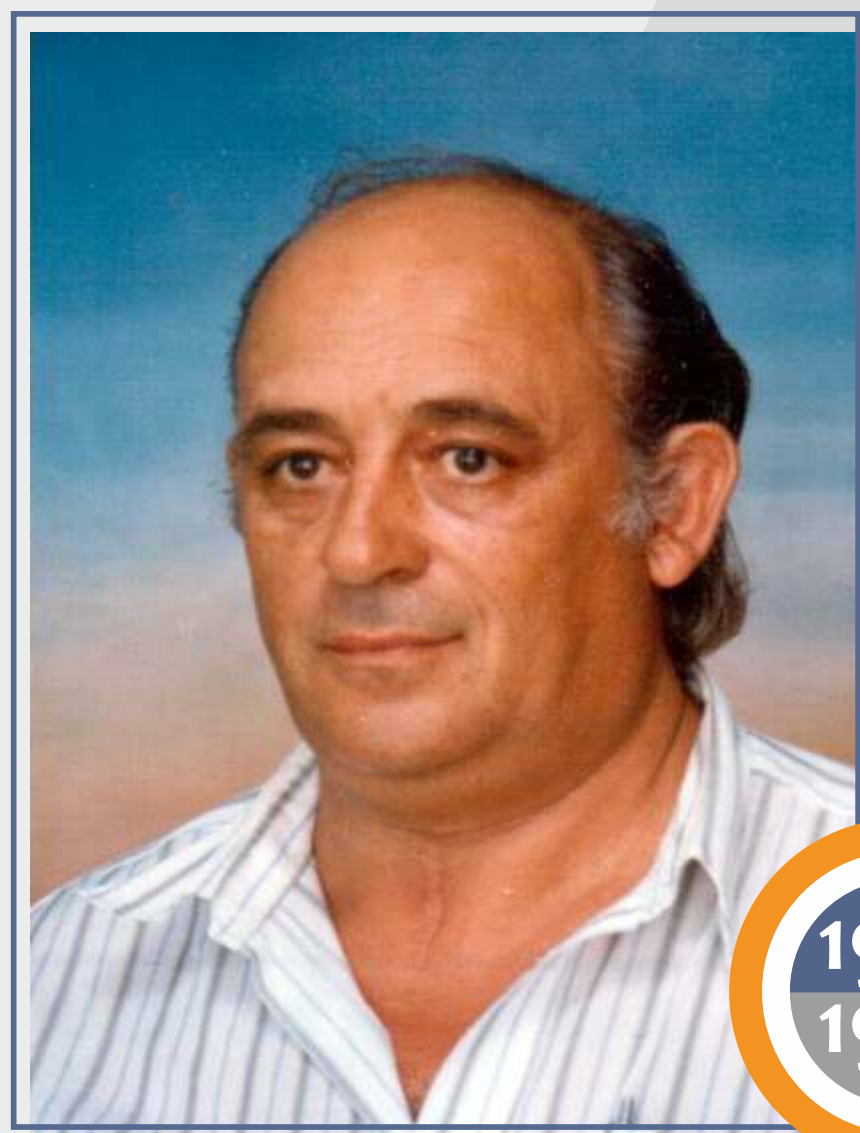
1968  
1971

Инж. Димо Урумов  
Eng. Dimo Urumov



1971  
1974

Инж. Димо Димов  
Eng. Dimo Dimov



1974  
1979

Инж. Ангел Скендеров  
Eng. Angel Skenderov



1979  
1990

Инж. Никола Николов  
Eng. Nikola Nikolov



1990  
2002

Инж. Станчо Габарев  
Eng. Stancho Gabarev



2002  
2008

Инж. Тодор Славов  
Eng. Todor Slavov



2008  
2013

Инж. Николай Обретенов  
Eng. Nikolay Obretenov



2013  
сега  
now

Инж. Владимир Спасов  
Eng. Vladimir Spasov